

# KUPNÍ SMLOUVA

## Národní hřebčín Kladruby nad Labem

V zastoupení: Ing. Jiří Machek, ředitel

Se sídlem: 533 14 Kladruby nad Labem, IČO: 72048972

(dále jen „prodávající“)

a

## Mesu-Twistvliet

Bytem/sídlem: Koningin Emmaweg 4, 5354 KC, Vrouwenpolder, Nizozemí

VAT number: NL001489263B69

e-mail: [REDACTED]@twistvliet.nl

zástupce: Nico Mesu

(dále jen „kupující“)

uzavřeli níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto

## k u p n í s m l o u v u :

### I.

#### Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je prodej níže uvedeného koně za účelem: hobby

jméno:	<b>Campari-11</b>	plemeno:	starokladrubský kůň
nar.:	27.1.2023	barva:	sv. š. běl.
pohlaví:	klisna	identifikační č.:	[REDACTED]
otec:	F Risa XXXII	matka:	394 Camipla (Ru V)
chovatel:	Národní hřebčín Kladruby nad Labem, státní příspěvková organizace, 533 14, CZE		
majitel:	Národní hřebčín Kladruby nad Labem, státní příspěvková organizace, 533 14, CZE		

Zdravotní stav při prodeji: klisna je v dobrém výživném stavu, bez zranění a klinických příznaků onemocnění. Předkupní vyšetření bylo provedeno dne 18.12.2025 (viz příloha).

2. Prodávající prohlašuje, že je výlučným vlastníkem koně dle odst. 1. tohoto článku.
3. Prodávající prohlašuje, že na převáděném koni nejsou vázány dluhy, zástavní práva nebo jiné právní povinnosti. Prodávající se zavazuje podle této smlouvy převést na kupujícího vlastnické právo k prodávanému koni.

### II.

#### Kupní cena

Kupující se zavazuje zaplatit prodávajícímu za koně uvedeného v čl. I. odst. 1. této smlouvy vzájemně sjednanou kupní cenu ve výši: **4.125 EUR bez 21% DPH** (slovy: čtyřtisícejednostodvacetpět EUR bez 21% DPH)

Kupující tohoto koně od prodávajícího do svého výlučného vlastnictví za uvedenou kupní cenu převezme za podmínek uvedených v čl. IV. této smlouvy.

Smluvní strany sjednávají, že kupní smlouva zaniká, nezaplatí-li kupující kupní cenu nejpozději v den převzetí koně dle čl. III. této smlouvy.

### **III.**

#### **Platební podmínky**

Prodávající a kupující se dohodli, že kupující zaplatí bankovním převodem celkovou částku ve výši 4.125,- EUR bez 21% DPH před převzetím koně.

### **IV.**

#### **Dodací podmínky**

1. Prodávající se zavazuje dodat kupujícímu koně nejpozději dne 22.3.2026, avšak za podmínky úplného zaplacení kupní ceny. Místem plnění je obec Kladruby nad Labem.
2. Kupující je povinen koně v termínu dle odst. 1. tohoto článku převzít, včetně příslušné dokumentace a současně zaplatit kupní cenu dle čl. II. této smlouvy v plné výši.
3. V případě, že na kupujícího přejde vlastnické právo a koně v termínu dle odst. 1 tohoto článku nepřevezme, považuje se zboží za dodané. S ohledem na charakter zboží zajistí prodávající ustájení koně. V takovém případě je kupující od dne následujícího po dni dle odst. 1 tohoto článku až do faktického převzetí koně povinen zaplatit prodávajícímu cenu za ustájení koně ve výši 560,- Kč vč. DPH (nezahrnuje veterinární péči) za jeden krmný den.

### **V.**

#### **Prohlášení kupujícího**

Kupující prohlašuje, že:

- se seznámil se zdravotním stavem koně.
- dle ust. § 46 vyhl. č. 136/2004 Sb., kterou se stanoví podrobnosti označování zvířat a jejich evidence a evidence hospodářství a osob stanovených plemenářským zákonem, do 5 pracovních dnů od převzetí koně nahlásí změnu jeho majitele pověřené osobě, která vede registr

### **VI.**

#### **Přechod vlastnictví a odpovědnost za předmět smlouvy**

Vlastnické právo k předmětu smlouvy přechází na kupujícího až okamžikem úplného zaplacení kupní ceny. Tímto okamžikem přechází na kupujícího také odpovědnost za nebezpečí škody na předmětu smlouvy.

### **VII.**

#### **Odstoupení od smlouvy**

1. V rámci odstoupení od smlouvy je kupující povinen zaslat prodávajícímu písemné vyrozumění s uvedením všech vad koně, včetně důvodů a příčin jejich vzniku, výsledků veterinárního vyšetření, v případě úhynu koně údaje z „pitevního protokolu“, které tyto skryté vady dokládají, jakož i navrhovaný termín převzetí koně prodávajícím v místě dodání dle čl. IV. odst. 1 této smlouvy.

2. Prodávající je povinen nejpozději 30. den po převzetí předmětu koupě vrátit kupujícímu kupní cenu. Dnem vrácení kupní ceny je den odepsání příslušné částky z účtu prodávajícího.

## VIII.

### Smluvní pokuty

1. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení s řádným dodáním předmětu koupě dle čl. I. odst. 1 této smlouvy, je prodávající povinen uhradit objednateli smluvní pokutu ve výši 0,3 % z ceny předmětu koupě, a to za každý započatý den prodlení.
2. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení kupujícího s úhradou kupní ceny zaplatí kupující prodávajícímu smluvní pokutu ve výši 0,3 % z ceny předmětu koupě, a to za každý započatý den prodlení. Nárok na úrok z prodlení v zákonné výši z dlužné částky tím není dotčen.
3. Smluvní pokuty jsou splatné do 14 dnů ode dne doručení výzvy k jejich zaplacení povinné straně.
4. Smluvní pokutu hradí povinná strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé straně v této souvislosti škoda, která je vymahatelná samostatně vedle smluvní pokuty v plné výši.

## IX.

### Závěrečná ujednání

1. Tato kupní smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Každá jednotlivá písemná korespondence adresovaná kupujícímu se považuje za doručenu desátým dnem po jejím odeslání prodávajícímu na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy.
3. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, dva česky a dva anglicky, z nichž každá se smluvních stran obdrží po jejich podpisu po jednom výtisku z každého jazyka.
4. Smlouva může být měněna nebo doplňována pouze písemnými, oboustranně dohodnutými, vzestupně číslovanými dodatky, jejichž obsah bude oběma smluvními stranami schválen a podepsán. Tyto dodatky nabývají účinnosti dnem jejich podpisu oběma smluvními stranami, čímž se stávají nedílnou součástí smlouvy.
5. Smluvní strany vzájemně prohlašují, že smlouvu uzavřely svobodně a vážně, nejsou jim známy jakékoliv skutečnosti, které by uzavření vylučovaly, neuvedly se vzájemně v omyl a berou na vědomí, že v plném rozsahu nesou veškeré právní důsledky plynoucí z vědomě nepravdivých jimi uvedených údajů.

V Kladruzech nad Labem dne 17. 2. 2026

.....  
[Redacted signature]

prodávající

Národní hřebčín Kladruhy nad Labem  
v zastoupení: Ing. Jiří Machek

.....  
[Redacted signature]

kupující

Nico Mesu

## SALES CONTRACT

**Národní hřebčín Kladruby nad Labem**  
**(National Horse-Breeding Farm Kladruby nad Labem)**  
Represented by : Ing. Jiří Machek, director  
IČ/Id. No. J: 72048972  
with its registered office at 533 14 Kladruby nad Labem  
(hereinafter referred to as the “Seller”)

and

**Mesu-Twistvliet**  
Address: Koningin Emmaweg 4, 4354 KC, Vrouwenpolder, Netherlands  
VAT number: NL001489263B69  
e-mail: [REDACTED]@twistvliet.nl  
representative: Mico Mesu  
(hereinafter referred to as the “Purchaser”)

have entered on the below mentioned day and year into the following

### Sales Contract:

#### I

#### Subject Matter of the Contract

1. The subject matter of the Contract is the sale of the herein mentioned horse for the following purpose: hobby

name:	<b>Campari-11</b>	breed:	oldkladruber
date of birth:	27.1.2023	colour:	grey
sex:	Mare	identificationNo.:	[REDACTED]
sire:	F Risa XXXII	dam:	394 Campila (Ru V)
breeder:	Národní hřebčín Kladruby nad Labem, státní příspěvková organizace, 533 14, CZE		
owner:	Národní hřebčín Kladruby nad Labem, státní příspěvková organizace, 533 14, CZE		

Health at time of sale: to the best of Seller’s knowledge, the horse is in good condition with no clinical changes. Vetcheck was make at 19.12.2025.

2. Seller represents and warrants to be a sole owner of the horse pursuant Section 1 above.
3. Seller represents and warrants that the transferred horse is not tied with any debts, liens or other legal obligations. Seller undertakes to transfer the ownership right to the horse sold in accordance with this Contract to the Purchaser.

#### II

#### Purchase Price

The Purchaser undertakes to pay the Seller for the horse referred to in Clause I Section 1 above the mutually agreed price amounting to **4.125,- EUR** without 21% VAT.

The Purchaser shall take over the horse from the Seller into his exclusive ownership for the specified purchase price, subject to the terms and conditions referred to in Art. IV. of this Contract

The contracting parties have agreed that the Sales Contract shall be terminated if the Purchaser fails to pay the purchase price during the horse takeover at latest. Clause III. of this Contract.

### **III**

#### **Payment**

1. Seller and purchaser agreed that purchaser will transfer payment will pay by bank transfer 4.125,- EUR without 21% VAT before accepting horse.

### **IV**

#### **Terms of Delivery**

1. The Seller undertakes to deliver the horse to the Purchaser not later than on 22.3.2026 however, subject to payment of the purchase price in full. The place of fulfilment for the tax purposes is Kladruby nad Labem.
2. The Purchaser is obliged to take over the horse on the date specified under Section 1 above, including the appropriate documentation, and at the same time to pay the purchase price pursuant Clause II above in full.
3. In the event the ownership right has passed to the Purchaser and the Purchaser has failed to accept the horses on the date specified by Section 1 above the goods (the horses) shall be considered delivered. Regarding to type of goods seller will provide stabling of horse. In that case purchaser is obligated to pay price for stabling of horse from first day following the day from paragraph 1 of this article in amount of 560,- CZK including VAT (except vet service) for one feeding day.

### **V**

#### **Purchaser's Representations and Warranties**

The Purchaser affirms that:

- he has acquainted himself with the horse's state of health;
- he will notify the change of the horse's owner to the authorized authority conducting the Register in accordance with section 46 of the Regulation No. 136/2004 Coll., on Details of Animals' Marking and Registration and on Registration of Farms and Persons Set out by the Breeding Law, within five (5) days following the date of taking over the horses

### **VI**

#### **Transfer of Ownership Right and Responsibility for the Horses**

Ownership right to the horses passes to the Purchaser only at the time of payment of the purchase price in full. At the same time the liability for risk of damage caused to the horse passes to the Purchaser too.

### **VII**

#### **Withdrawal**

1. Within the framework of such withdrawal the Purchaser is obliged to send the Seller the written notice mentioning all the horse's defects, including the reasons and causes of their origin, results of the veterinary examination and in case of the horse's death the post-mortem information from the autopsy, attesting these hidden defects, as well as the proposed date of the horse's acceptance by the Seller at the place of delivery pursuant Clause IV Section 1 above.
2. Seller is entitled to withdraw from this Contract in the event the Purchaser has defaulted on payment of the purchase price within thirty (30) days following the date determined under Clause IV Section 1 above, at the latest.

**VIII**  
**Contractual Penalties**

1. The contracting parties have agreed that in the event of delay connected with the proper delivery of the horse pursuant Clause I Section 1 above the Seller is obliged to pay the Purchaser the contractual penalty equal to 0,3 % of the purchase price of the horse per day of delay, even if only commenced.
2. The contracting parties have agreed that in the event of Purchaser's default on payment of the purchase price the Purchaser shall pay the Seller the contractual penalty equal to 0,3 % of the purchase price of the horse per day of default, even if only commenced. The claim to payment of the default interest at its statutory level from the due amount shall not be affected thereby.
3. Contractual penalties are due and payable within a period of fourteen (14) days following the date of delivery of the notice to pay to the other obligated party.
4. Contractual penalty shall be paid by the obligated party regardless of whether and at which value the other party has suffered a loss, which is recoverable separately, in addition to the contractual penalty in full.

**IX**  
**Closing Provisions**

1. This Sales Contract comes into force and effect on the date of signature by both the contracting parties.
2. Each and any written correspondence addressed to the Purchaser shall be considered delivered on the tenth day after it has been sent to the address referred to at the top of this Contract.
3. The Contract has been made in four counterparts, one of which will be received by either of the contracting parties after their signature.
4. The Contract may be only modified or amended by means of the written, mutually agreed amendments numbered in the ascending way, the substance and form of which will be approved and signed by both the contracting parties. These amendments come into effect on the date of their signature by both the contracting parties and they thus also become an integral part of this Contract.
5. The contracting parties mutually affirm that they have entered into the Contract freely and in earnest, are not aware of any circumstances which would exclude entering into the Contract, have not mutually misled each other and shall be responsible in full for any legal consequences resulting from any false information deliberately given by them in the Contract.

Kladruby nad Labem,

17. 2. 2026

.....  
The

Národní hřebčín Kladruby nad Labem  
Ing. Jiří Machek, director

.....  
The Purchaser  
Nico Mesu

## PRE-PURCHASE EXAMINATION

Date: 18. 12. 2025

Place: Selnice

	Buyer	Seller	Veterinarian
Name			
Address		Lázně hřebčín Kladruby nad Labem Kladruby nad Labem 1 533 14 Kladruby nad Labem	MVDr. Eva Konstantinová Lonkova 467, 530 09 Pardubice KVI 7410 Tel. [REDACTED]
Tel.		IČO: 12048972 DIČ: CZ2048972 (5)	

### Identification of the horse:

Name: CAMPARI - 11

Breed: KLADUBER HORSE

Date of birth: 27. 1. 2023

Colour: WHITE

Sex:  mare  stallion  gelding

Microchip no.: \_\_\_\_\_

Expected discipline: hobby

Life no.: \_\_\_\_\_

### Range of the examination

- clinical examination     
  x-ray examination 12 projections     
  sonographic examination  
 endoscopic examination     
  x-ray examination 14 projections     
  blood samples  
 test of prohibited substances     
  x-ray examination other: \_\_\_\_\_  
 other examinations: \_\_\_\_\_

### Clinical examination

- |                    |  |  |       |                |       |
|--------------------|--|--|-------|----------------|-------|
| Heart rate         | at rest                                    | 42   | /min. | after exercise | /min. |
| Respiration        | at rest                                    | 20   | /min. | after exercise | /min. |
| Nutritional status | <input checked="" type="checkbox"/> normal | <input type="checkbox"/> _____                                       |       |                |       |
| Skin and coat      | <input checked="" type="checkbox"/> normal | <input type="checkbox"/> _____                                       |       |                |       |
| Scars              | <input checked="" type="checkbox"/> none   | <input type="checkbox"/> present _____                               |       |                |       |
| Skin neoplasms     | <input checked="" type="checkbox"/> none   | <input type="checkbox"/> present _____                               |       |                |       |
| Mucosal membranes  | <input checked="" type="checkbox"/> normal | <input type="checkbox"/> _____                                       |       |                |       |
| Lymph nodes        | <input checked="" type="checkbox"/> normal | <input type="checkbox"/> _____                                       |       |                |       |
| Mouth and teeth    | <input checked="" type="checkbox"/> normal | <input type="checkbox"/> wolf teeth on the upper jaw, left and right |       |                |       |

### Respiratory system

- |                         |   |  |
|-------------------------|---|--|
| Type of breathing       | <input checked="" type="checkbox"/> costoabdominal<br><input type="checkbox"/> none | <input type="checkbox"/> other _____<br><input type="checkbox"/> present _____ |
| Cough reflex            | <input checked="" type="checkbox"/> none  | <input type="checkbox"/> present _____   |
| Discharge from nostrils | <input checked="" type="checkbox"/> none  | <input type="checkbox"/> present _____   |
| Trachea auscultation    | <input checked="" type="checkbox"/> normal  | <input type="checkbox"/> _____   |
| Lung auscultation-rest  | <input checked="" type="checkbox"/> normal  | <input type="checkbox"/> _____   |
| Lung a.-after exercise  | <input type="checkbox"/> normal   | <input type="checkbox"/> _____   |
| Stridor after exercise  | <input type="checkbox"/> none   | <input type="checkbox"/> present _____   |

### Cardiovascular system

- |                            |   |  |
|----------------------------|---|--|
| Heart auscultation at rest | <input checked="" type="checkbox"/> normal<br><input type="checkbox"/> none | <input type="checkbox"/> _____<br><input type="checkbox"/> _____ |
| Heart a.-after exercise    | <input type="checkbox"/> normal   | <input type="checkbox"/> _____                                   |
| Quality of the puls        | <input checked="" type="checkbox"/> normal                                  | <input type="checkbox"/> _____                                   |

Horse's name: CAMPARI -11

**Nervous system**

Behaviour  normal  \_\_\_\_\_  
Coordination  normal  \_\_\_\_\_  
Tonus of the tail  normal  \_\_\_\_\_  
Bad habits  neg.  \_\_\_\_\_

**Urogenital system**  normal  \_\_\_\_\_

**Ophthalmologic examination**

Left eye  normal  \_\_\_\_\_  
Right eye  normal  \_\_\_\_\_

**Musculoskeletal system**

*Visual examination and palpation of the limbs:*

Left front  normal  \_\_\_\_\_  
Right front  normal  \_\_\_\_\_  
Left hind  normal  \_\_\_\_\_  
Right hind  normal  \_\_\_\_\_

*Hoof examination:*

Forceps test  neg.  \_\_\_\_\_  
Shoeing  neg.  appropriate  inappropriate \_\_\_\_\_  
Palpation of the spine  normal  \_\_\_\_\_

*Examination in movement:*

Walk and trot on hard surface held on hand  normal  \_\_\_\_\_  
Trot on hard surface on a circle  normal  \_\_\_\_\_  
Trot on soft surface on a circle  normal  \_\_\_\_\_  
Lameness in turns  no  yes \_\_\_\_\_

*Flexion test* ( 1min., assessment – negative, positive + lame first 3 steps, ++ lame about 10 steps, +++ severe lameness)

Left front  neg.  pos. \_\_\_\_\_ left hind  neg.  pos. \_\_\_\_\_  
Right front  neg.  pos. \_\_\_\_\_ right hind  neg.  pos. \_\_\_\_\_

Horse's name: CAMPARI - 11

**X-Ray examination**

Hoof – Oxspring (65°DProx-PDistO)

Left front  without findings  \_\_\_\_\_

Right front  without findings  \_\_\_\_\_

Hoof and fetlock – LM projection

Left front  without findings  \_\_\_\_\_

Right front  without findings  \_\_\_\_\_

Left hind  without findings  \_\_\_\_\_

Right hind  without findings  \_\_\_\_\_

Hock – DLPPO and DMPLO projection

Left hind  without findings  \_\_\_\_\_

Right hind  without findings  \_\_\_\_\_

Stifle – LM projection

Left hind  without findings  \_\_\_\_\_

Right hind  without findings  \_\_\_\_\_

Other projections

**Conclusion**

*Young Kladruber mare clinically healthy  
Doesn't show lameness in walk and trot held on  
hand, examination after exercise, on the circle and  
flexion tests weren't done due to low level  
of training.  
Mare cooperated very nicely during examination.*

MVDr. Eva Konstantinová  
Lonkova 467, 530 09 Pardubice  
KVI 7410

\_\_\_\_\_  
Veterinarian's signature

\_\_\_\_\_  
Buyer's signature

Národní hřebčín Kladruby nad Labem

Kladruby  
533 14 Kladruby nad Labem  
IČO: 72048972

\_\_\_\_\_  
Witness's signature